



Förundersökningsprotokoll

Aklnr
AM-60919-23
Signerat av
Maria Ingemansson

Enhet
Region Syd, Utredning 2 LPO Lund
Handläggare (Protokollförare)
Maria Ingemansson
Undersökningsledare
Kristina Wedelsbäck
Polisens diarienummer
5000-K491669-23

Arkiv/Åkl. ex

Signerat av: GSRÄTT
2024-03-06 10:03
Datum: 2024-03-06
AKTBIL: 483

Personer i ärendet

Förtursmål Nej	Beslag	Målsägande vill bli underrättad om tidpunkt för huvudförhandlingen Nej
Ersättningsyrkanden		Tolk krävs

Misstänkt (Efternamn och förnamn) Magdici, Aurelian	Personnummer 19860606-4676
--	-------------------------------

Brott Grovt rattfylleri	Förhandsgodkännande enligt RB 48:10 Nej
----------------------------	--

Misstänkt har delgivits information om att förenklad delgivning kan komma att användas av polis och tingsrätt (skriftligt överlämnad vid ett personligt sammanträffande).
2023-05-26

Misstänkt har delgivits information om att tillgänglighetsdelgivning kan komma att användas av tingsrätt (skriftligt överlämnad vid ett personligt sammanträffande).

Underrättad om slutförd förundersökning / utredning enligt RB 23:18a 2023-05-26, muntlig underrättelse	Yttrande senast (rådrum) 2023-05-26
	Resultat av slutunderrättelse Ingen erinran

Försvare Herrström, Sofie, förordnad 2023-04-28	
Underrättad om slutförd förundersökning / utredning 2023-05-26, muntlig underrättelse	Yttrande senast (rådrum) 2023-05-26
	Resultat av slutunderrättelse Ingen erinran

Brott i ärendet

Brottsbeskrivning Grovt rattfylleri		
Brottsplatsadress Klockarevägen, Lomma	Händelse inträffad 2023-04-27 20:50	Händelse inträffad mellan - - - - -
Aktör Magdici, Aurelian Persson, Daniel		Roll Misstänkt Vittne

Notering

Innehållsförteckning

Diariernr	Uppgiftstyp	Sida
	Anmälan	
5000-K491669-23	Anmälan	3
	<i>Bilaga: Ursprunglig anmälan</i>	
	PM, eftersupning utesluten	
	PM	5
	Fotografier	
	Fotografi(er) Bildbilaga.....	6
	Körkort total	
	Körkort Total.....	13
	Tvångsmedel	
	Kroppsbesiktning avseende Magdici, Aurelian,	14
	Analys PBA	
	Analys PBA, Magdici, Aurelian.....	16
	Förhör misstänkt	
	Förhör med misstänkt, Magdici, Aurelian	17
	Personalia	
	Bilaga skäligen misstänkt, Magdici, Aurelian.....	20
	Personalia, Magdici, Aurelian.....	21

Anmälningssuppgifter

Anmälningsdatum: 2023-04-27 21:57

Enhet: 561420IG4, BF-IGV 4 LPO Lund

Anmälningssätt: Polisanställd i tjänst

Anmälningsansvarig: Nöjd, Frida

Brott/Händelse

Brott/Benämning: Grovt rattfylleri

Variant: Alkohol

Brottsform: Fullbordat

Rubricering: Grovt rattfylleri

Klockarevägen, Lomma

Torsdag 2023-04-27 20:50

Misstänkta personer:

Magdici, Aurelian

Medverkansform: Gärningsman

Övriga aktörer:

Persson, Daniel

Vittne

Fritext

INLEDNING

Patrull 64-2630 blir beordrade till platsen för att hjälpa kollegor med en intransport av gripen som kört rattfull.

BROTTET

Aurelian är misstänkt för rattfylleri, genom att ha framfört pb UXO310 , efter att ha förtärt alkoholhaltiga drycker i så stor mängd att alkoholkoncentrationen efter färden uppgått till 0,68 milligram per liter i utandningsluften.

TVÅNGSMEDEL

Beslut om kroppsbesiktning 2023-04-27, kl 20:50 av Pinsp D. Persson.

Gripen 2023-04-27 kl 20:50efter besluta av Pinsp D. Persson.

ANALYS

Efter provtagning i polisens bevisinstrument uppgick alkoholhalten till 0,68 mg/l.

Fordon

Registreringsnummer: UXO310

Chassinummer/Ramnummer/Tillverkningsnummer: WV1ZZZ2EZG6026341

Fordonsslag: Lastbil

Fabrikat/modell: Volkswagen, vw

Färg: Vit

Nationalitet: Sverige

Fordonsår: 2015



Polisen

PM

5

Signerad av

Signerad datum

Enhet

Region Syd, BF-IGV 8 LPO Kävlinge

Diariet

5000-K491669-23

Uppgiftslämnare

Persson, Daniel

Datum

2023-05-23

Tid

12:48

Beslag verkställt

Nej

Material för analys

Nej

Mottaget

Mottaget datum

Tid

Sätt på vilket uppgift lämnats

Upprättad av

Daniel Persson

Uppgiften avser

Gripande av Aurelian

Uppgift

Aurelian ses köra in på adressen med den vita skåpbilen, han stannar till slut bilen själv precis bredvid verkstaden och där vi civilklädda poliser står. Han stiger direkt av bilen och blir då direkt stoppad av oss. Eftersupning är därmed utesluten. Aurelian är ensam i bilen.

Han blir strax efter gripen för synnerligen grovt narkotikabrott i annat ärende.

I tjänsten Pinsp D.Persson



Datum
2023-05-22

Diarienummer
5000-K491669-23

Bildbilaga

ANTECKNINGAR

Fotografier tagna av polis i samband med gripandet på Klockarevägen 8 i Lomma, 2023-04-27



1. ADRESS: Klockarevägen 8, Lomma.
DATUM: 230427.
BILDEN VISAR: LB UXO310



2. ADRESS: Klockarevägen 8, Lomma.
DATUM: 230427.
BILDEN VISAR: LB UX0310



3. ADRESS: Klockarevägen 8, Lomma.

DATUM: 230427.

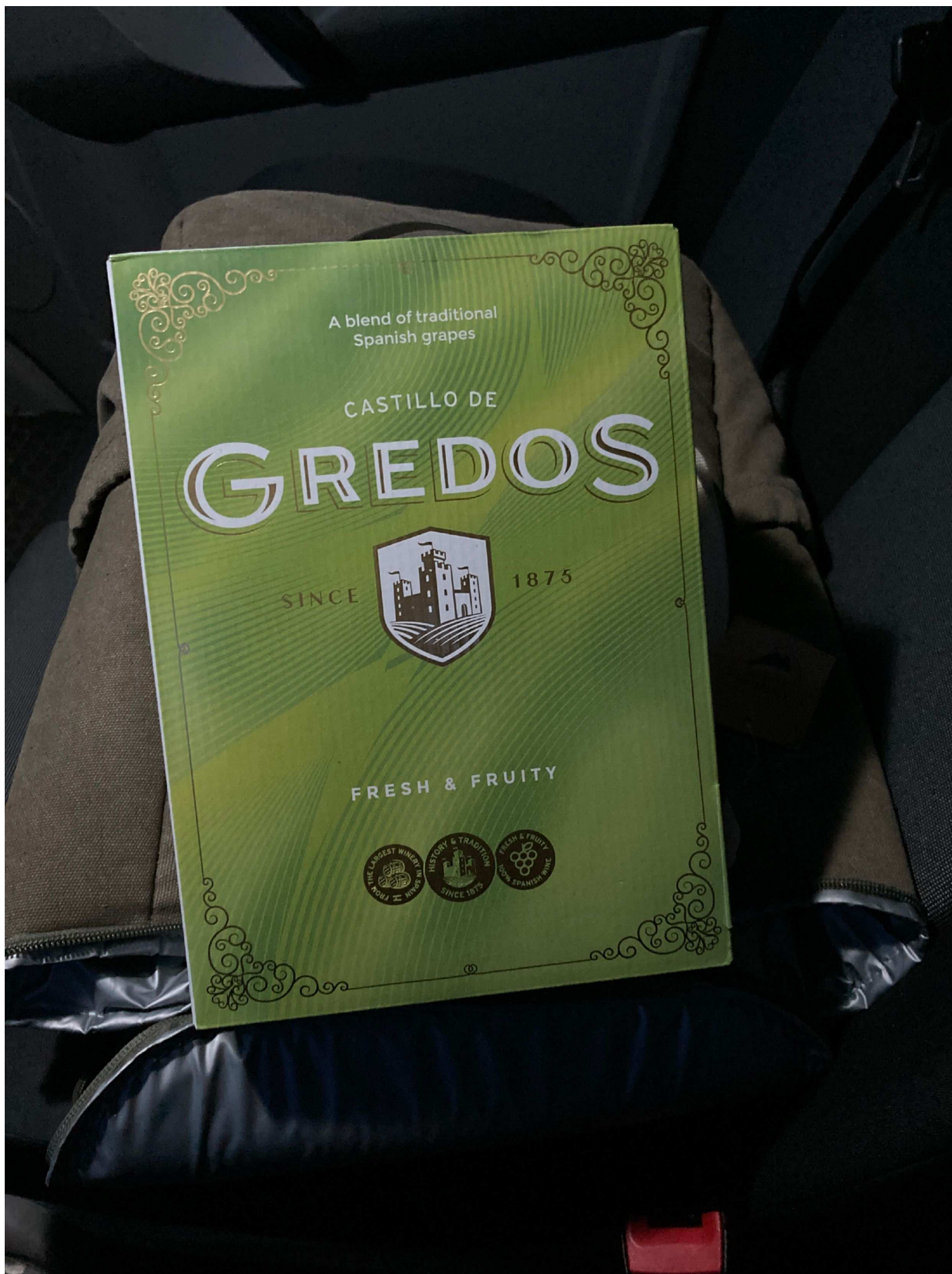
BILDEN VISAR: Översiktsbild på förarhytten till LB UXO310



4. ADRESS: Klockarevägen 8, Lomma.

DATUM: 230427.

BILDEN VISAR: Närbild på en väska som låg i förarhytten på PB UXO310. I väskan låg en bag in box vin.



5. ADRESS: Klockarevägen 8, Lomma.

DATUM: 230427.

BILDEN VISAR: Närbild på bag in box vin, var ungefär en fjärdedel av boxen kvar.



6. ADRESS: Klockarevägen 8, Lomma.

DATUM: 230427.

BILDEN VISAR: Närbild på en tidbok som fanns i väskan tillsammans med vinet.

Körkort total (860606-4676) 2023-04-27 22:16:09

Personuppgifter

Personnummer:	860606-4676	Säkel:	19
Kategori:	NORMAL		
Namn:	MAGDICI, AURELIAN		

Körkortsuppgifter

Behörighet SAKNAS

2023-04-27 KÖRKORT OMHÄNDERTAGET delgivning 2023-04-27

2020-01-24 TS AVVISAT ANSÖKAN HANDLEDARE elev: 830606-7367

2019-04-23 TS AVVISAT ANSÖKAN HANDLEDARE elev: 830606-7367

2017-06-26 TS KÖRKORT AM B gäller till 2027-06-26 utfärdat 2017-06-26

beslut UTBYTE UTLKK 2017-05-01 ÖVERLÄMNAT TILL MYNDIGHET

kod 70. Utbyte av utländskt körkort

land ROU C00574

villkor delklass B kod 70. Utbyte av utländskt körkort

villkor delklass AM kod 70. Utbyte av utländskt körkort

2017-05-01 TS BESLUT VID UTBYTE B fr o m 2013-02-13

2017-05-01 TS BESLUT VID UTBYTE AM fr o m 2013-02-13

2013-02-14 TS UTLÄNSKT KÖRKORT ROU C00574898T registrerat 2017-05-01

Protokoll över kroppsbesiktning

Signerat av
Amanda Jönsson
Signerat datum
2023-04-27

Enhet
Region Syd, BF-IGV 4 LPO Lund

Diarienummer
5000-K491669-23

Aktuell status	Verkställd	
Person som tvångsmedlet avser Magdici, Aurelian, 19860606-4676		
ID-kontroll		
Kontroll sätt	Kontrollerat av	
Körkort (svenskt)	Jönsson, Amanda	

Grunduppgifter för tvångsmedlet

Datum och tid för beslut	Beslutsfattare	
2023-04-27 20:50	Persson, Daniel	
Plats för verkställan	Verkställt av	Datum och tid för verkställighet
Polisen Lund , Polisen Lund, Byggmästaregatan 1 , Lund	Jönsson, Amanda	2023-04-27 21:43
Brott		
3005 - Grovt rattfylleri		
Ändamål med åtgärden	Beslutade direktiv	
• Utröna omständigheter som kan ha betydelse för utredning om brott	• Alkoholutandningsprov	
Verkställighet av direktiv	Verkställt	Motivering
• Alkoholutandningsprov	Ja	
Införd datum och tid	Kroppsbesiktning avslutad datum och tid	
	2023-04-27 21:50	
Övriga närvarande vid åtgärden	Övriga uppgifter om verkställigheten	

Beslut		
Typ	Datum och tid	Beslutsfattare
Kroppsbesiktning	2023-04-27 20:50	Persson, Daniel
Åtgärder		
Beslag		
Nej		

Protokoll över kroppsbesiktning

Signerat av
Amanda Jönsson
Signerat datum
2023-04-27

Enhet
Region Syd, BF-IGV 4 LPO Lund

Diarienummer
5000-K491669-23

Historik					
Datum	Registrerat av	Beslutsfattare	Beslutsdatum	Händelse	Förändring
2023-04-27 22:05	Amanda Jönsson	Daniel Persson	2023-04-27	Beslut om kroppsbesiktning	Beslut fattat av Daniel Persson och avser 198606064676 Aurelian Magdici.
2023-04-27 22:07	Amanda Jönsson			Beslut signerat	Signerat
2023-04-27 22:07	Amanda Jönsson			Verkställd	Verkställd av Amanda Jönsson den 2023-04-27 21:43.
2023-04-27 22:07	Amanda Jönsson			PBA Analys är kopplad	Avser 198606064676 Aurelian Magdici.

**Polisen**

Myndighet

Polismyndigheten

Enhet

BF-IGV 4 LPO Lund

Bevisprovsnr.

46-0040-0722

Utredningsreferens

Alkoholutandningsprov

Misstänkts namn	Misstänkts personnr
Magdici, Aurelian	19860606-4676
Tidpunkt för upptäckt	
2023-04-27 kl 20:50	

Provtagare
Amanda Jönsson

Instrumentet

Instrumentets serienummer	Instrumenttyp
46-0040	Evidenzer Classic
Programversioner	Styrparameterversion
E2.2.3.1, F0.8, P1.3.0-81	IP10, SP5
Instrumentplats	
Polis\Lund	

Utandningsprovet

Tidpunkt för delprov 1	Tidpunkt för delprov 2
2023-04-27 kl 21:43	2023-04-27 kl 21:50

Bevisprovet är: Godkänt**Resultat efter säkerhetsavdrag: 0,68 mg/l**

Provtagningen har skett enligt Rikspolisstyrelsens föreskrifter (FAP 333-2).

Säkerhetsavdraget är så beräknat att resultatet efter säkerhetsavdrag med tillräckligt hög säkerhet (minst 99,9 %) understiger den verkliga alkoholhalten i utandningsluften, i varje enskilt fall.

Resultatet av ett godkänt bevisprov kan inte vara förhöjt på grund av munalkohol eller störande ämnen.

Med munalkohol avses den alkohol som kan finnas kvar i munhålan ca 15 minuter efter intag eller munsköjning med alkoholhaltiga produkter. Med störande ämnen menas ämnen som liknar alkohol (etanol), bland annat vissa lösningsmedel. Störande ämnen kan även förekomma naturligt i kroppen vid exempelvis diabetes.

För mer information, se <https://polisen.se/lagar-och-regler/trafik-och-fordon/ratt--och-sjofylleri/>



Förhör

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Syd, Utredning 2 LPO Lund

Diariet

5000-K491669-23

Hörd person

Magdici, Aurelian

Personnummer

19860606-4676

Den hörde är

Misstänkt

ID Styrkt

Ja

Sätt

Via häktet

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Misstänkt har delgivits information om att förenklad delgivning kan komma att användas av polis och tingsrätt (skriftligt överlämnad vid ett personligt sammanträffande).
2023-05-26 Daniel Parknäs Örnfelt

Tolk

Språkservice 7309

Språk

Rumänska

Anledning till förhör / Misstankar som misstänkt har underrättats om

Grovt rattfylleri, Fullbordat, Gärningsman

Underrättad om misstanke

2023-05-26

Ytterligare information om anledning till förhör

Aurelian delges misstanke om grovt rattfylleri genom att ha framfört lastbil UXO310 efter att ha intagit alkoholhaltiga drycker i så stor mängd att alkoholkoncentrationen efter färden uppgått till 0,68 mg per liter i utandningsluften. Detta har skett 2023-04-27 kl. 20:50 på Klockarevägen i Lomma.

Underrättad om 12 § FUK

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvare/ombud närvarande

Ja

Ja

Försvare/ombud önskas

Sofie Herrström

Förhørsledare

Daniel Parknäs Örnfelt

Förhørsdatum

2023-05-26

Förhör påbörjat

14:27

Förhör avslutat

14:40

Förhørsplats

Häktet Malmö

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Förhörsvittne

Utskrivet av

DPÖ

Berättelse

FHL frågor i fet stil*FHL kommentarer i kursiv stil*

Närvarande vid förhöret är förutom förhørsledare Pa Daniel Parknäs Örnfelt även bitr. förhørsledare Pa Emil Hallbeck, offentliga försvararen advokat Sofie Herrström samt rumänsk tolk Christina Lidia Kocon.

Aurelian informeras i enlighet med FUK §12 om sin rätt att anlita en försvarare eller i vissa fall få en försvarare förordnad som staten betalar, men att han vid fällande dom kan bli helt eller delvis återbetalningsskyldig. Advokat Sofie Herrström har förordnats och närvarar vid förhöret. Aurelian informeras också om rätten att inte uttala sig om brottmisstanken eller i övrigt medverka till utredningen av sin egen skuld samt rätten att ta del av utredningen i den mån det är möjligt och rätten att vid behov biträdas av tolk och få handlingar översatta.

Förstår du dina rättigheter?

Ja.

Aurelian delges misstanke om grovt rattfylleri genom att ha framfört lastbil UXO310 efter att

ha intagit alkoholhaltiga drycker i så stor mängd att alkoholkoncentrationen efter färden uppgått till 0,68 mg per liter i utandningsluften. Detta har skett 2023-04-27 kl. 20:50 på Klockarevägen i Lomma.

Förstår du misstanken som riktas mot dig?

Ja

Berätta fritt om misstanken?

Jag körde och jag gjorde fel. Jag ska betala för det.

När drack du?

Det var på väg tillbaka från Göteborg.

Vad gjorde du i Göteborg?

Jag körde gods.

Vad drack du?

Vin.

Hur mycket drack du?

Jag köpte tre liter, jag vet inte exakt hur mycket. Kanske 1,5 liter.

När slutade du dricka?

Efter de grep mig

Tillägg vid uppläsning: innan eller i samband med att de grep mig.

Så du hade druckit under hela tiden?

Typ, ja.

I passagerarsätet på bilen låg en bag in box vitt vin á 3 liter med ca 1/4 av innehållet kvar. Är det den du har druckit ur?

Ja, det fanns också en liten flaska som jag hade hållt över vin ifrån kartongen i.

Vet du vilka gränser som gäller i Sverige gällande alkohol och bilkörning

Ja, noll.

FHL informerar om vilka gränser som gäller.

Hur upplevde du din egen körförmåga?

Jag hade alkohol i blodet, men jag var inte berusad.

Vad är din inställning till brottsmisstanken, erkänner du eller förnekar du brottet grovt rattfylleri?

Jag erkänner.

Godtar du ett eventuellt strafföreläggande från åklagaren?

Ja.

Uppläst och godkänt

Aurelian och hans försvarare har tillsammans med förhørsledaren gått igenom ärendet i sin helhet i samband med avslutat förhör 2023-05-26 kl 14:45. Aurelian är därmed att anse som slutunderrättad enligt RB 23:18a. Aurelian har ingen erinran.



Bilaga - Skäligen misstänkt

Enhet
Region Syd, Utredning 2 LPO Lund

Diariernr
5000-K491669-23

Skäligen misstänkt person Magdici, Aurelian	Personnr 19860606-4676
Identifierad Ja	Kontroll sätt Körkort (svenskt)
Kommentar	

Misstankeuppgift

Rubricering Grovt rattfylleri	Händelse inträffad 2023-04-27 20:50	Brottskod(Misstanke)
Brottsplatsadress Klockarevägen		Områdeskod 04060100620007
Brottsmisstankenr POD50-BM2023-1703521569-8T		Diariernr 5000-K491669-23
Status FU/Utredning pågår	Brottskod 3005	Brottsbeskrivning Grovt rattfylleri

Misstänkt har delgivits information om att förenklad delgivning kan komma att användas av polis och tingsrätt (skriftligt överlämnad vid ett personligt sammanträffande).
2023-05-26

Misstänkt har delgivits information om att tillgänglighetsdelgivning kan komma att användas av tingsrätt (skriftligt överlämnad vid ett personligt sammanträffande).

Underrättelse om misstanke 2023-05-26	Underrättad om 12 § FUK	Informerad om möjlighet till strafflindring (FUK 12c)
Beslutsdatum misstankebeslut 2023-04-27	Beslutsfattare misstankebeslut Persson, Daniel	



Personalia och dagsbottsuppgift

Utskriftsdatum
2024-03-06

Namn Magdici, Aurelian		Personnummer 19860606-4676	
Tilltalsnamn	Kallas för	Öknamn	Kön Man
Födelseförsamling	Födelselän	Födelseort utland Constanata	
Medborgarskap Rumänien	Hemvistland	Telefonnr 0736359102: Mobiltelefon	
Postadress Postbox 188 214 28 Malmö			
Folkbokföringsort Oxie			
Föräldrars/Vårdnadshavares namn och adress (beträffande den som inte fyllt 20 år)			
Utbildning			
Yrke / Titel			
Arbetsgivare		Telefonnr	
Anställning (nuvarande och tidigare)			
Arbetsförhet och hälsotillstånd			
Kompletterande uppgifter			
Uppgiven inkomst 180000	Bidrag 0	Hemmavarande barn under 18 år	
Försörjningsplikt 0	Skulder 30000		
Förmögenhet 0			
Kontroll utförd			
Taxerad inkomst 41100		Taxeringsår 2021	
Taxeringskontroll utförd av Pa D Parknäs Örnfelt		Datum 2023-05-30	



Underrättelse/Delgivning jml RB 23:18a

Enhet

Region Syd, Utredning 2 LPO Lund

Ärende

Diariennr

5000-K491669-23

Underrättad av

Parknäs Örnfelt, Daniel

Gärning

Grovt rattfylleri

Berörd person

Personnr

19860606-4676

Efternamn

Magdici

Förnamn

Aurelian

Underrättelsesätt

Muntlig underrättelse

Delgiven info. om ev. förenklad delgivning

2023-05-26

Datum för muntlig underrättelse

2023-05-26

Yttrande senast (rådrum)

2023-05-26

Notering

Aurelian och hans försvarare har tillsammans med handläggaren gått igenom ärendet i sin helhet i samband med avslutat förhör 2023-05-26 kl 14:45 och har ingen erinran.

Resultat av slutunderrättelse

Ingen erinran

Information gällande erinran

Försvarare

Namn

Herrström, Sofie

Underrättelsesätt

Muntlig underrättelse

Datum för muntlig underrättelse

2023-05-26

Yttrande senast (rådrum)

2023-05-26

Notering

Aurelian och hans försvarare har tillsammans med handläggaren gått igenom ärendet i sin helhet i samband med avslutat förhör 2023-05-26 kl 14:45 och har ingen erinran.

Resultat av slutunderrättelse

Ingen erinran

Information gällande erinran